

## Paritair Comité voor de bedienden uit de scheikundige nijverheid

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 26 juni 2007*

Conventioneel brugpensioen vanaf de leeftijd van 58 jaar

### Artikel 1. - Voorwerp

Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft tot doel, de regeling van aanvullende vergoeding ten gunste van sommige bejaarde werknemers indien zij worden ontslagen, overeenkomstig de modaliteiten voorzien in de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 17 van 19 december 1974 gesloten in de Nationale Arbeidsraad, ingevoerd door de collectieve arbeidsovereenkomst van 21 mei 1991 (K.B. 13 september 1991, B.S. 15 november 1991), en verlengd door de collectieve arbeidsovereenkomsten van 18 juni 1993 (K.B. 23 maart 1994, B.S. 3 mei 1994), 20 juni 1995 (K.B. 22 januari 1996, B.S. 14 februari 1996), 25 juni 1997 (K.B. 31 mei 2001, B.S. 26 juli 2001), 4 mei 1999 (K.B. 31 mei 2001, B.S. 25 juli 2001), 14 mei 2001 (K.B. 17 juli 2002, B.S. 12 oktober 2002), 10 juni 2003 (K.B. 29 februari 2004, B.S. 26 maart 2004), 28 juni 2005 (K.B. 6 december 2005, B.S. 27 december 2005) en van 27 november 2006 (K.B. 27 april 2007, B.S. 6 juni 2007) gesloten in het Paritair Comité voor de bedienden uit de scheikundige nijverheid, voor een bepaalde duur te verlengen van 1 januari 2007 tot en met 31 december 2008.

### Art. 2. - Toepassingsgebied

Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing:

1° op de werkgevers van de ondernemingen die ressorteren onder de bevoegdheid van het Paritair Comité voor de bedienden uit de scheikundige nijverheid, die niet verbonden zijn door een collectieve arbeidsovereenkomst gesloten voor een onderneming, voor een groep van ondernemingen, voor een gewest of een subsector, tot instelling van een regeling van aanvullende vergoeding ten gunste van sommige bejaarde werknemers in geval van ontslag;

2° op de werknemers gebonden met hun werkgever door een arbeidsovereenkomst van bediende.

## Commission paritaire pour employés de l'industrie chimique

*Convention collective de travail du 26 juin 2007*

Prépension conventionnelle à partir de 58 ans

### Article 1er. - Objet

La présente convention collective de travail a pour objet de proroger, pour une durée limitée à la période s'étendant du 1<sup>er</sup> janvier 2007 au 31 décembre 2008 inclus et selon les modalités prévues par la convention collective de travail n° 17 conclue le 19 décembre 1974 au sein du Conseil national du travail, le régime d'indemnité complémentaire pour certains travailleurs âgés en cas de licenciement instauré par la convention collective de travail conclue le 21 mai 1991 (A.R. 13 septembre 1991; M.B. 15 novembre 1991) et prorogé par les conventions collectives de travail conclues les 18 juin 1993 (A.R. 23 mars 1994 ; M.B. 3 mai 1994), 20 juin 1995 (A.R. 22 janvier 1996 ; M.B. 14 février 1996), 25 juin 1997 (A.R. 31 mai 2001, M.B. 26 juillet 2001), 4 mai 1999 (A.R. 31 mai 2001 ; M.B. 25 juillet 2001), 14 mai 2001 (A.R. 17 juillet 2002 ; M.B. 12 octobre 2002), 10 juin 2003 (A.R. 29 février 2004, M.B. 26 mars 2004), 28 juin 2005 (A.R. 6 décembre 2005, M.B. 27 décembre 2005) et le 27 novembre 2006 (A.R. 27 avril 2007, M.B. 6 juin 2007) en Commission paritaire pour employés de l'industrie chimique.

### Art. 2. - Champ d'application

La présente convention collective de travail s'applique :

1° aux employeurs des entreprises ressortissant à la Commission paritaire pour employés de l'industrie chimique qui ne sont pas liées par une convention collective de travail organisant un régime d'indemnité complémentaire pour certains travailleurs âgés en cas de licenciement, conclue pour une entreprise, un groupe d'entreprises, une région ou un sous-secteur;

2° aux employés liés à leur employeur par un contrat de travail d'employé.

NEERLEGGING-DÉPÔT | REGISTR.-ENREGISTR. |  
1 0 -07- 2007 | 0 8 -08- 2007 | NR.  
N°

86.233/60/07

**Art. 3. - Modaliteiten**

De in artikel 1 van onderhavige collectieve arbeidsovereenkomst bedoelde regeling van aanvullende vergoeding wordt uitgebreid tot de bedienden die beoogd zijn in artikel 2 van deze collectieve arbeidsovereenkomst en die:

1° de leeftijd van 58 jaar of meer hebben bereikt of zullen bereiken uiterlijk op 31 december 2008;

2° voldoen aan de terzake geldende voorwaarden voorzien in de wetgeving en meer bepaald in het koninklijk besluit van 7 december 1992 betreffende de toekenning van werkloosheidsuitkeringen in geval van conventioneel brugpensioen (B.S. van 11 december 1992) en het koninklijk besluit van 3 mei 2007 tot regeling van het conventioneel brugpensioen in het kader van het generatiepact (B.S. van 8 juni 2007);

3° ontslagen worden, behoudens wegens dringende reden zoals bedoeld in de wetgeving betreffende de arbeidsovereenkomsten.

De betrokken bedienden zullen desgevallend door hun werkgever uitgenodigd worden tot een onderhoud zoals voorzien in artikel 10 van de voornoemde collectieve arbeidsovereenkomst nr 17 gesloten in de Nationale Arbeidsraad; er zal, desgevallend, tot de ontslagprocedure worden overgegaan.

Om te genieten van deze collectieve arbeidsovereenkomst zullen de betrokken bedienden hun akkoord moeten betuigen met de opzeggingstermijn vastgesteld in artikel 82 § 2, eerste en tweede lid van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten, zijnde met een opzeggingstermijn van drie maanden per voltooide of begonnen schijf van vijf jaardienst bij de door het vorig alinea van dit artikel beoogde werkgever.

**Art. 4. -** Voor de betrokken bedienden en zonder afbreuk te doen aan artikel 3 van deze collectieve arbeidsovereenkomst, gelden dezelfde voorwaarden en procedures als deze bepaald in de voornoemde collectieve arbeidsovereenkomst nr. 17 van de Nationale Arbeidsraad.

**Art. 3. - Modalités**

Le régime d'indemnité complémentaire visé à l'article 1 er de la présente convention collective de travail est étendu aux employés visés à l'article 2 de la présente convention collective de travail :

1° ayant atteint ou atteignant, au plus tard le 31 décembre 2008, l'âge de 58 ans et plus;

2° satisfaisant aux conditions légales régissant la matière, et plus particulièrement à celles prévues par l'arrêté royal du 7 décembre 1992, relatif à l'octroi d'allocations de chômage en cas de prépension conventionnelle (M.B. du 11 décembre 1992) et par l'arrêté royal du 3 mai 2007 régissant la prépension conventionnelle dans le cadre du Contrat de solidarité entre les générations (M.B. 8 juin 2007);

3° qui sont licenciés, sauf en cas de motif grave au sens de la législation relative aux contrats de travail.

Les employés concernés seront, le cas échéant, invités par leur employeur à l'entretien prévu à l'article 10 de la convention collective de travail précitée n° 17, conclue au Conseil national du travail; le cas échéant, la procédure de licenciement sera exécutée.

Pour bénéficier de la présente convention collective de travail, les employés concernés devront marquer leur accord sur le délai de préavis fixé à l'article 82 § 2, alinéas 1 et 2 de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail, c'est-à-dire sur un délai de préavis de trois mois par tranche complète ou entamée de cinq années de service chez l'employeur visé à l'alinéa précédent du présent article.

**Art. 4. -** Pour les employés concernés, et sans préjudice de l'article 3 de la présente convention collective de travail, les mêmes dispositions et procédures que celles fixées par la convention collective de travail n° 17 conclue au Conseil national du travail sont d'application.

De aanvullende vergoeding ten laste van de werkgever zal berekend worden zoals bepaald in de artikelen 5, 6 en 7 van de voornoemde collectieve arbeidsovereenkomst nr. 17 van de Nationale Arbeidsraad. Bijgevolg zal deze aanvullende vergoeding gelijk zijn aan de helft van het verschil tussen het netto begreemd referteloon van de betrokken bediende en de werkloosheidsuitkering die hem zal toegekend worden.

**Art. 5.** - De in artikel 4 van deze collectieve arbeidsovereenkomst bedoelde aanvullende vergoeding wordt overeenkomstig de bepalingen van de voornoemde collectieve arbeidsovereenkomst nr 17 gesloten in de Nationale Arbeidsraad toegekend.

**Art. 6.** - De in artikel 4 van deze collectieve arbeidsovereenkomst bedoelde aanvullende vergoeding wordt maandelijks uitbetaald.

Dit bedrag wordt, overeenkomstig artikel 8 van de voornoemde collectieve arbeidsovereenkomst nr. 17 van de Nationale Arbeidsraad:

- gebonden aan de evolutie van het indexcijfer van de consumptieprijzen volgens de modaliteiten die van toepassing zijn inzake werkloosheidsuitkeringen;

- herzien overeenkomstig de herwaarderingscoëfficiënt door de Nationale Arbeidsraad, jaarlijks vastgesteld in functie van de evolutie van de regelingslonen.

**Art. 7.** - De betrokken bruggepensioneerde bedienden verbinden zich ertoe hun laatste werkgever onmiddellijk in te lichten indien zij een activiteit hernemen.

In geval van werkhervatting bij een andere werkgever of als zelfstandige zal de hogergenoemde aanvullende vergoeding, overeenkomstig de bepalingen van de voornoemde collectieve arbeidsovereenkomst nr. 17 gesloten in de Nationale Arbeidsraad, doorbetaald worden.

L'indemnité complémentaire à charge de l'employeur sera calculée comme défini aux articles 5, 6 et 7 de la convention collective de travail n° 17 précitée conclue au Conseil national du travail. Par conséquent, cette indemnité complémentaire sera égale à la moitié de la différence entre la rémunération nette de référence plafonnée de l'employé concerné et l'allocation de chômage qui lui sera octroyée.

**Art. 5.** - L'indemnité complémentaire visée à l'article 4 de la présente convention collective de travail est octroyée, conformément aux dispositions de la convention collective de travail n° 17 précitée conclue au Conseil national travail.

**Art. 6.** - L'indemnité complémentaire visée à l'article 4 de la présente convention collective de travail est payée mensuellement.

Son montant est, conformément à l'article 8 de la convention collective de travail n° 17 précitée conclue au Conseil national du travail :

- lié à l'évolution de l'indice des prix à la consommation suivant les modalités d'application en la matière aux allocations de chômage;

- révisé conformément au coefficient annuel de réévaluation déterminé par le Conseil national du travail en fonction de l'évolution conventionnelle des salaires.

**Art. 7.** - Les employés prépensionnés s'engagent à informer immédiatement leur dernier employeur s'ils reprennent une activité.

S'ils reprennent une activité auprès d'un autre employeur ou en tant qu'indépendant, le paiement de l'indemnité complémentaire susmentionnée est maintenu, conformément aux dispositions de la convention collective de travail n°17 précitée conclue au Conseil national du travail.

Indien zij het werk niet hernemen zullen zij om de drie maand het bewijs voorleggen dat zij van de werkloosheidsuitkeringen blijven genieten.

**Art. 8. - Duur**

Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor een bepaalde duur. Zij treedt in werking op 1 januari 2007 en eindigt op 31 december 2008.

4

S'ils ne reprennent pas une activité, ils fourniront tous les trois mois la preuve qu'ils continuent à bénéficier des allocations de chômage.

**Art. 8. - Durée**

La présente convention collective de travail est conclue pour une durée déterminée. Elle entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2007 et prend fin le 31 décembre 2008.